JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

FRIDAY, 10 JULY 1992 No. 1992/133 VENDREDI 10 JUILLET 1992

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 10 July 1992

Vendredi 10 juillet 1992

SECURITY COUNCIL

CONSEIL DE SECURITE

MILITARY STAFF COMMITTEE

COMITE D'ETAT-MAJOR

11 a.m.-1 p.m.	1226th meeting (closed)	Conference Room E	11 heures à 13 heures	1226e séance (privée)	Salle de conférence E

GENERAL ASSEMBLY

ASSEMBLEE GENERALE

INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIPPING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA

GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Room S-3560F	10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle S-3560F

GROUP OF GOVERNMENTAL EXPERTS TO UNDERTAKE A STUDY ON DEFENSIVE SECURITY CONCEPTS AND POLICIES

GROUPE D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX CHARGE D'ENTREPRENDRE UNE ETUDE DES CONCEPTIONS ET POLITIQUES DE SECURITE AXEES SUR LA DEFENSE

Third session

Troisième session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8	10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8	15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

PANEL OF GOVERNMENTAL TECHNICAL EXPERTS ON THE REGISTER OF CONVENTIONAL ARMS

Third session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

GROUPE D'EXPERTS TECHNIQUES GOUVERNEMENTAUX SUR LE REGISTRE DES ARMES CLASSIQUES

Troisième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 6

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

11 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

COMITE CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGETAIRES

11 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 1992

PLENARY

Coordination segment

10 a.m.-1 p.m.	21st meeting	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	22nd meeting	Trusteeship Council Chamber

Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme [3]:

(a) Assistance in the eradication of poverty and support to vulnerable groups, including assistance during the implementation of structural adjustment programmes (E/1992/27, E/1992/47)

General discussion *(continued)*

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 1992

PLENIERE

Débat consacré aux questions de coordination

10 heures à 13 heures	21e séance	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	22e séance	Salle du Conseil de tutelle

Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organes du système des Nations Unies dans les domaines suivants [3] :

a) Assistance en vue d'éliminer la pauvreté et d'apporter un appui aux groupes vulnérables, et plus particulièrement assistance durant l'application des programmes d'ajustement structurel (E/1992/27, E/1992/47)

Débat général *(suite)*

OTHER MEETINGS

GROUP OF 27 OF THE GROUP OF 77
(on regional cooperation)

9 a.m.-10 a.m.	closed meeting	Conference Room 7

AUTRES REUNIONS

GROUPE DES 27 DU GROUPE DES 77
(sur la coopération régionale)

9 heures à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

AFRICAN GROUP OF THE SOCIAL COMMITTEE OF THE ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

GROUPE AFRICAIN DU COMITE SOCIAL DU CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

FORTHCOMING MEETINGS

Monday, 13 July 1992

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 1992

PLENARY

Coordination segment

10 a.m.- 1 p.m.	23rd meeting	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.- 6 p.m.	24th meeting	Trusteeship Council Chamber

* * *

GENERAL ASSEMBLY

There will be a closed meeting of the COORDINATING BUREAU OF THE NON-ALIGNED COUNTRIES on Monday, 13 July 1992, at 10.30 a.m. in Conference Room 4.

* * *

United Nations Institute for Training and Research

The English language workshop on the structure, retrieval and use of United Nations documentation, organized by the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), will begin on Monday, 13 July 1992, at 2.30 p.m., at UNITAR headquarters (conference room U-314).

REUNIONS A VENIR

Lundi 13 juillet 1992

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 1992

PLENIERE

Débat consacré aux questions de coordination

10 heures à 13 heures	23e séance	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	24e séance	Salle du Conseil de tutelle

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

Le BUREAU DE COORDINATION DES PAYS NON ALIGNES tiendra une réunion privée le lundi 13 juillet 1992 à 10 h 30 dans la salle de conférence 4.

* * *

Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche

L'atelier en langue anglaise sur la structure, la recherche et l'utilisation de la documentation de l'Organisation des Nations Unies, organisé par l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), débutera le lundi 13 juillet 199, à 14 h 30, au siège de l'UNITAR (salle de conférence U-314).

• • •

Meeting of the United Nations Inter-Agency Task Force (UN-IATF) on African economic recovery and development

The UN-IATF on African economic recovery and development will hold its meeting on Monday and Tuesday, 13 and 14 July 1992, at 10 a.m. and 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

The meeting is convened by the Executive Secretary of the Economic Commission for Africa in cooperation with the Under-Secretary-General for the Department of Economic and Social Development. Its purpose is to review and finalize the draft system-wide plan of action for African economic recovery and development.

Participants to the meeting are invited representatives of the organizations of the United Nations system involved in the preparation of the system-wide plan of action.

For further information, please contact the Office of Regional Commissions (Tel.: (212) 963-5565) or the Office of the Special Coordinator for Africa and Least Developed Countries, DESD, (Tel.: (212) 963-4778 or 963-5006).

• • •

Réunion de l'Equipe de travail interorganisations des Nations Unies sur le redressement et le développement économique de l'Afrique

L'Equipe de travail interorganisations des Nations Unies sur le redressement et le développement économique de l'Afrique tiendra sa réunion les lundi 13 et mardi 14 juillet 1992 à 10 heures et à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social.

La réunion est convoquée par le Secrétaire exécutif de la Commission économique pour l'Afrique en coopération avec le Secrétaire général adjoint au développement économique et social. Son propos est d'examiner et de mettre au point le projet du plan d'action à l'échelle du système pour le redressement et le développement économique de l'Afrique.

Les participants à la réunion sont les représentants invités des organisations du système des Nations Unies engagés dans la préparation du plan d'action à l'échelle du système.

Pour plus amples informations, prière de se mettre en rapport avec le Bureau des Commissions régionales (Tél. : (212) 963-5565) ou avec le Bureau du Coordonnateur spécial pour les pays les moins avancés, (Tél. : (212) 963-4778 or 963-5006).

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Thursday, 9 July 1992

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE
AGAINST APARTHEID — 658th meeting

Upon the opening of the meeting the Chairman conveyed the Special Committee's condolences to the families of the victims of the Boipatong massacre in South Africa, and to the family, the Government and people of Algeria on the occasion of the tragic assasination of the President of Algeria.

The Special Committee observed a minute of silence for the victims of these violent acts.

Report of the Working Group

The Special Committee adopted the report of the Working Group at its 4th meeting held on 9 July 1992.

Election of a Vice-Chairman

The Special Committee elected H.E. Mr. Victor H. Batiouk (Ukraine) as Vice-Chairman.

Other matters

Statements were made by the representatives of Nepal, Ukraine, Trinidad and Tobago and Nigeria. A statement was also made by the representative of the Pan Africanist Congress of Azania.

Jeudi 9 juillet 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL
CONTRE L'APARTHEID — 658e séance

A l'ouverture de la séance le Président transmet les condoléances du Comité spécial aux familles des victimes du massacre de Boipatong en Afrique du Sud, et à la famille, au Gouvernement et au peuple de l'Algérie à l'occasion de l'assassinat tragique du Président de l'Algérie.

Le Comité spécial observe une minute de silence en hommage aux victimes de ces actes de violence.

Rapport du Groupe de travail

Le Comité spécial adopte le rapport du Groupe de travail à sa 4e séance tenue le 9 juillet 1992.

Election d'un vice-président

Le Comité spécial élit S.E. M. Victor H. Batiouk (Ukraine) Vice-Président.

Questions diverses

Des déclarations sont faites par les représentants du Népal, de l'Ukraine, de la Trinité-et-Tobago et du Nigéria. Le représentant du Pan Africanist Congress of Azania intervient également.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 1992

PLENARY — 19th meeting

HIGH-LEVEL SEGMENT

Conclusion of the high-level segment with the presentation of a summary by the President of the Council [4]

The President of the Council presented his summary of the main features of the deliberations of the high-level segment.

The Council thus concluded its consideration of agenda item 4 of the high-level segment and the high-level segment as a whole.

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 1992

PLENIERE — 19e séance

DEBAT DE HAUT NIVEAU

Conclusion du débat de haut niveau, avec la présentation d'un résumé du Président [4]

Le Président du Conseil présente un résumé du contenu des délibérations du débat de haut niveau.

Le Conseil termine ainsi l'examen du point 4 de l'ordre du jour du débat de haut niveau et de l'ensemble du débat de haut niveau.

COORDINATION SEGMENT

The President of the Council declared open the coordination segment of the substantive session of the Council.

Statements on a point of order were made by the representatives of the United Kingdom (on behalf of the European Community and its Member States), Canada and the United States.

Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme [3]

(a) *Assistance in the eradication of poverty and support to vulnerable groups, including assistance during the implementation of structural adjustment programmes*

The Council began consideration of the sub-item and heard an introductory statement by the Under-Secretary-General for Economic and Social Development on the report of the Secretary-General on policies and activities relating to assistance in the eradication of poverty and support to vulnerable groups, including assistance during the implementation of structural adjustment programmes (E/1992/47).

Statements were made by the Director-General of the World Health Organization, the Director-General of the International Labour Organisation and the Director-General of the Food and Agriculture Organization.

Statements were also made by the Assistant Administrator of the United Nations Development Programme, the Deputy Executive Director of the United Nations Children's Fund and the Executive Director of the World Food Programme.

Statements were made by the representatives of Japan, the Russian Federation, Pakistan (on behalf of the Group of 77), Bolivia, Canada, the United Kingdom (on behalf of the European Community and its Member States), Peru and Argentina.

20th meeting

Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme [3]

(a) *Assistance in the eradication of poverty and support to vulnerable groups, including assistance during the implementation of structural adjustment programmes*

The Council continued consideration of the sub-item and, as requested by delegations in the morning meeting, the Bureau prepared and the President read out summarized

DEBAT CONSACRE AUX QUESTIONS DE COORDINATION

Le Président du Conseil prononce l'ouverture du débat consacré aux questions de coordination de la session de fond du Conseil.

Les représentants du Royaume-Uni (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres) du Canada et des Etats-Unis interviennent sur une motion d'ordre.

Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organes du système des Nations Unies dans les domaines suivants [3] :

a) *Assistance en vue d'éliminer la pauvreté et d'apporter un appui aux groupes vulnérables, et plus particulièrement assistance durant l'application des programmes d'ajustement structurel*

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant une déclaration liminaire du Secrétaire général adjoint au développement économique et social sur le rapport du Secrétaire général sur les politiques et activités concernant l'assistance en vue d'éliminer la pauvreté et d'apporter un appui aux groupes vulnérables, et plus particulièrement l'assistance durant des programmes d'ajustement structurel (E/1992/47).

Des déclarations sont faites par le Directeur général de l'Organisation mondiale de la santé, le Directeur général de l'Organisation internationale du Travail et le Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture.

Des déclarations sont faites aussi par l'Administrateur assistant du Programme des Nations Unies pour le développement, le Directeur général adjoint du Fonds des Nations Unies pour l'enfance et le Directeur exécutif du Programme alimentaire mondial.

Des déclarations sont faites par les représentants du Japon, de la Fédération de Russie, du Pakistan (au nom du Groupe des 77), de la Bolivie, du Canada, du Royaume-Uni (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres), du Pérou et de l'Argentine.

20e séance

Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organes du système des Nations Unies dans les domaines suivants [3] :

a) *Assistance en vue d'éliminer la pauvreté et d'apporter un appui aux groupes vulnérables, et plus particulièrement assistance durant l'application des programmes d'ajustement structurel*

Le Conseil poursuit l'examen de la question. Selon la demande faite par les délégations à la séance précédente, le Président donne lecture d'un résumé rédigé par le Bureau au

points on issues of coordination in the area of poverty eradication.

Statements were made by the Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development, the Executive-Secretary of the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific, the Executive-Director of the United Nations Population Fund, the Executive-Secretary of the Economic Commission for Latin America and the Caribbean, the Acting Executive-Secretary of the Economic Commission for Africa, the Executive-Secretary of the Economic and Social Commission for Western Asia, the Population Programme Coordinator of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization and the representative of the World Meteorological Organization.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom (on behalf of the European Community and its Member States) and China.

The observer for Norway made a statement.

The Council then entered into a dialogue on the agenda item and interventions were made by the representatives of Canada, the International Labor Organisation, the Department of Economic and Social Development, France, the United Kingdom (on behalf of the European Community and its Member States), the International Monetary Fund, Morocco, Peru, the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, the United Nations Development Programme, the United Nations Children's Fund and the World Health Organization.

sujet des questions de coordination dans le domaine de l'élimination de la pauvreté.

Des déclarations sont faites par le Secrétaire général de la Conférence sur le commerce et le développement, le Secrétaire exécutif de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique, le Directeur exécutif du Fonds des Nations Unies pour la population, le Secrétaire exécutif de la Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes, le Secrétaire exécutif adjoint de la Commission économique pour l'Afrique, le Secrétaire exécutif de la Commission économique et sociale pour l'Asie occidentale, le Coordonnateur des programmes de population de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture et le représentant de l'Organisation météorologique mondiale.

Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres) et de la Chine.

L'observateur de la Norvège fait une déclaration.

Le Conseil engage ensuite un dialogue sur la question. Des déclarations sont faites par les représentants du Canada, de l'Organisation internationale du Travail, du Département du développement économique et social, de la France, du Royaume-Uni (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres), du Fonds monétaire international, du Maroc, du Pérou, de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture, du Programme des Nations Unies pour le développement, du Fonds des Nations Unies pour l'enfance et de l'Organisation mondiale de la santé.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York